

死與人間研討會

2002年3月26-28日 香港中文大學祖堯堂

香港中文大學 大學通識教育部主辦

意識死亡與死亡意識：莊子與蘇格拉底的對話

李懷敏

香港理工大學

蘇： 莊老弟，你走得好瀟灑呀！

莊： 彼此，彼此，蘇兄！你可也死得從容。

蘇： 老弟，你可不要客氣，我死前最後一刻，最多只能要求我的朋友克里托 (Crito) 抓住我，別讓我從他手裡溜走，至於死後，我隨他愛怎麼樣兒葬，就怎麼樣兒葬。而你卻要你的學生，在你死後讓鷹吃掉自家的屍體，我可不能夠這樣做，你說說看，到底還不是你死得瀟灑些？

莊： 蘇老兄，你可不能那麼認真，你提到的這些事，都是他人的記錄，認真不得。

蘇： 不管是他人的記錄也好，是我們自己確曾說過，但是由於年遠日久而忘記了也好，甚至是他人附加在我們咀上，這些都會一起成為你和我的文本話語，我們倒不必斤斤計較地去弄清楚。你得要知道，我一直都受著傳聞和誹謗的攻擊，這些以後再說，我們現在都不談。所以，你竟然和骷髏對話，對後者說什麼「只有我 和你知道你不曾死，不曾生」，並且用它作枕頭睡覺，去享受南面王都不能有的快樂這些話，聽起來不是既有點荒誕，又著實瀟灑嗎！

莊： 難道你不同意那副死骨頭的話，人死了，不但上面沒有君王，下面沒有臣子，還沒有了一年四季的寒來暑往，和天地一樣長久的自由自在，你能說，即使南面稱王的快樂，能夠超過這種狀況？

蘇： 可我死後，還有諸眾神在我之上，因此，我怎能有你那種曠放豁達！更難有你那般膽量，對禮法那樣隨意輕捷。

莊： 哦？

蘇： 你在妻子死後，竟然敲起瓦盆來唱歌！敢問臨屍而歌，你的表現，合乎禮法嗎？

：

：

欲知以下的對話，看官，不妨側耳細聽。